

Porównanie tłumaczeń Wyjścia 26:17

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Każda deska będzie miała dwa uchwyty,* łączące je ze sobą.** Tak zrobisz przy wszystkich deskach przybytku. ¹⁾²⁾

¹⁾ uchwyty, תִּדְּ (jadot), tj. rączki, co może ozn.: występy, czopy, kołki; wg G: kotwy, ἀγκωνίσκους.

²⁾ Mowa o dwóch uchwytach łączących, ale nie wiadomo, ile było tych uchwytów na jedną ramę – cztery?